

WARUNKI GWARANCJI CONDITIONS OF THE WARRANTY / GARANTIEBEDINGUNGEN

1. Wady ujawnione w okresie gwarancji będą usuwane w terminie nie dłuższym niż 2 miesiące licząc od dnia zgłoszenia reklamacji.

2. W przypadku zaistnienia konieczności importu rzeczy z zagranicy czas naprawy może ulec wydłużeniu o czas niezbędny do ich sprowadzenia.

3. Gwarancja obejmuje koszty wymiany lub naprawy uszkodzonych części zależnie od tego, co w danym przypadku okaże się najkorzystniejszym w ocenie gwaranta.

4. Naprawa w ramach gwarancji będzie dokonywana po przedstawieniu poprawnie i czytelnie wypełnionej karty gwarancyjnej reklamowanej tozdi, podpisanej przez sprzedawcę i producenta.

5. Przy zgłoszeniu reklamacji konieczne jest przedłożenie dokładnego opisu wady ze zdjęciem oraz numer seryjny tozdi. Raport taki należy przedłożyć pisemnie, nie później niż 7 dni od dnia, w którym użytkownik po raz pierwszy dostrzegł wadę.

6. Nabywca w momencie dostawy jest zobowiązany do ilościowego i jakościowego odbioru towaru w obecności przewoźnika i w przypadku ewentualnych zastrzeżeń do opisanego stanu towaru na liście przewozowym lub innym dokumencie wraz z podpisem przewoźnika.

7. Gwarancja nie ma zastosowania w przypadku dokonania przez Klienta napraw lub jakichkolwiek zmian konstrukcyjnych w tozdi bez wcześniejszej konsultacji i uzgodnienia z producentem. Gwarancja ma zastosowanie wyłącznie dla tozdi nowych, nie obejmując tozdi sprzedawanych jako używane lub po testach.

8. Klient jest zobowiązany do dokonywania przeglądu i konserwacji zakupionego sprzętu co najmniej raz do roku.

9. Gwarant nie pokrywa żadnych kosztów szkód ubocznych i następczych tj. np. kosztów transportu i podróży, montażu i demontażu dodatkowego wyposażenia i akcesoriów, kosztów związanych z utratą dóbr, uszkodzeniem ciała lub ze szkodami spowodowanymi innym podmiotom lub dobrom.

10. Ze względu na zużycie użytkowe, niektóre materiały i elementy osprzętu tozdi nie są objęte gwarancją (dotyczy to przewodów elektrycznych, tapicerki, wykładzin, szyb).

11. Gwarancja nie obejmuje powłoki lakierniczej

12. W przypadku nieuzasadnionego roszczenia w zakresie naprawy gwarancyjnej wszelkie powstałe koszty ponosi Klient.

13. Gwarancja obejmuje tylko usterki powstałe z przyczyn tkwiących w sprzedanej rzeczy. Nie są objęte gwarancją uszkodzenia powstałe z przyczyn zewnętrznych takich jak: uszkodzenia mechaniczne, zanieczyszczenia, zjawiska atmosferyczne, samodzielny montaż dodatkowych elementów, obsługa niezgodna z instrukcją, zastosowanie niewłaściwych dla danych materiałów środków lub sposobów konserwacji.

14. W przypadku stwierdzenia usterek powstałych z winy producenta wszelkie naprawy będą dokonywane w siedzibie głównej Partnera Handlowego Viking na terytorium danego państwa lub w siedzibie Producenta. Koszty transportu tozdi do siedziby Producenta celem usunięcia usterki ponosi klient. Wszystkie inne koszty które są związane z usunięciem usterki ponosi producent.

15. Producent nie będzie usuwał usterek tozdi nie dostarczonych do Przedstawiciela Handlowego firmy Viking lub do siedziby Producenta. W przypadku stwierdzenia przez Przedstawiciela Handlowego firmy Viking lub klienta, wadliwości dostarczonego przez Producenta towaru, PH lub klient zobowiązany jest niezwłocznie telefonicznie lub e-mailem powiadomić o tym Producenta, w tym niezbędne jest załączenie dokumentacji zdjęciowej wykrytych usterek lub wad, a następnie w formie pisemnej sporządzenie protokołu reklamacyjnego usterki lub wady.

1. Defects revealed during the warranty period will be removed within two months from the day of filing the complaint.

2. If it is necessary to import any items from abroad in order to complete the repairs, the time allowed for the repairs is extended by the time necessary for this process.

3. The warranty covers the cost of repairing or replacing any damaged parts depending on which solution the warrantee deems more viable.

4. Any repairs under this warranty will be conducted after presenting a correctly and legibly completed warranty card for the boat in question, signed by the producer and by the vendor.

5. Upon filing a complaint it is necessary to attach a detailed description of the malfunction along with a picture and the boat's serial number. Such report should be filed in writing within 7 days of the boat user detecting the fault.

6. The buyer is required to perform a quantitative and qualitative goods receiving inspection witnessed by the carrier and, should any issues arise, to describe the condition of the goods on the waybill or another document along with the carrier's signature.

7. This warranty is not valid if the client attempted to perform repairs or introduce any modifications to the boat's construction without prior consultation with the producer. This warranty is valid only for new boats, not sold as used or after tests.

8. The client is responsible for performing technical review and maintenance of the purchased equipment at least once a year.

9. The warranter is by no means financially or otherwise accountable for incidental or consequential damages including, but not limited to: costs of transport and travel, assembly and deassembly of additional equipment and attachments, loss of goods, bodily harm or any damage to any other parties or goods.

10. Certain materials and elements of equipment are not under this warranty (including, but not limited to: electric cables, upholstery, floor covering, windowpanes) due to wear and tear.

11. Warranty does not cover broadside painting.

12. In case of an unjustified complaint concerning repair under warranty, the client is responsible for all the resulting costs.

13. This warranty only covers manufacturing defects and does not cover mechanical damage, dirt, atmospheric phenomena, personal attempts at assembly of additional elements, improper use against the instruction manual's guidelines, applying improper maintenance means or agents.

14. In case of detecting any manufacturing defects, all the repairs will be conducted at the Viking Trade Partner's base of operations for the applicable country or at the producer's base of operations.

15. The producer will not repair malfunctions of boats that were not delivered to the Sales Representative or producer's base of operations. If Viking's Sales Representative or the client detects any faults with the item supplied by the Producer, they are required to inform the Producer via phone or e-mail without any delay. It will be also necessary to attach photographs of the detected faults and to fill out a warranty claim protocol.

1. Die sichtbaren Mängel werden während der Gültigkeitsfrist spätestens in

2 Monaten ab dem Tag der Reklamationserhebung beseitigt. 2. Muss die Sache aus dem Ausland importiert werden, kann sich die Reparaturzeit um die Dauer des Imports verlängern.

3. Die Garantie erstreckt sich auf die Tauschkosten bzw. Reparaturkosten der beschädigten Teile in Abhängigkeit davon, was in jedem einzelnen Fall nach Einschätzung des Garantiegebers vorteilhafter sein wird.

4. Die garantiebezogene Reparatur erfolgt nach der Vorlage des richtig und lesbar ausgefüllten Garantiescheins. Der Garantieschein muss durch den Verkäufer und Hersteller unterzeichnet werden.

5. Bei der Reklamationserhebung ist es nötig, eine Beschreibung des Mangels samt Bild und Bootsnummer vorzulegen. All die Unterlagen sind spätestens am 7 Tag nach der Entdeckung des Mangels durch den Benutzer schriftlich vorzulegen.

6. Der Käufer ist verpflichtet, zum Zeitpunkt der Lieferung in Anwesenheit des Lieferanten die Ware nach ihrer Qualität und Menge zu überprüfen und etwaige Vorbehalte in Bezug auf den Warezzustand im Lieferschein bzw. einem anderen Nachweis samt Unterschrift des Lieferanten anzuführen.

7. Hat der Kunde ohne Genehmigung des Herstellers Reparaturen bzw. Konstruktionsänderungen am Boot vorgenommen, gilt die Garantie nicht mehr. Sie wird ausschließlich für neue Boote und nicht für benutzte oder Test-boote aufrechterhalten.

8. Der Kunde ist verpflichtet, das gekaufte Boot mindestens einmal im Jahr einer technischen Inspektion zu unterstellen sowie es zu warten.

9. Der Garantiegeber trägt keine Kosten für Neben- und Folgeschäden, d.h. z. B. Kosten des Transports, der Reise, des Aufbaus und Abbaus der Ausstattung, Kosten des Verlusts, Körperverletzung und Schäden Dritter.

10. Einige Stoffe und Ausstattungsteile des Boots haben wegen ihren Verschleiß keine Garantie (es bezieht sich an die elektrische Leitungen, Polster, Belag).

11. Hersteller nimmt keine Haftung auf die Lacke

12. Ist eine Forderung im Rahmen der Garantiereparatur unbegründet, trägt der Kunde alle entstandenen Kosten.

13. Die Garantie erstreckt sich nur auf Mängel an dem verkauften Gegenstand. Mängel, die infolge z.B. mechanischer Beschädigungen, Verschmutzungen, Witterungen, selbständigen Einbaus von Zusatzelementen, nicht mit der Anleitung stimmender Handhabung, Anwendung unsachgemäßer Stoffen bzw. unsachgemäßer Wartung entstanden sind, haben keine Garantie.

14. Sind Mängel aus Verschulden des Herstellers entstanden, werden alle Reparaturen am Hauptsitz des Handelspartners der Firma Viking auf dem Gebiet des jeweiligen Staates bzw. am Sitz des Herstellers durchgeführt. Die Kosten des Bootstransports bis zum Sitz des Herstellers wegen Beseitigung der Mängel trägt der Kunde. Sonstige mit der Mängelbeseitigung verbundene Kosten trägt der Hersteller.

15. Der Hersteller wird keine Mängel dieser Boote beseitigen, die zum Handelspartners der Firma Viking bzw. zum Sitz des Herstellers nicht transportiert wurden. Stellt der Handelsvertreter der Firma Viking bzw. der Kunde Mängel an der durch den Hersteller gelieferten Ware fest, ist der Handelsvertreter bzw. Kunde verpflichtet, den Hersteller davon unverzüglich am Telefon bzw. per E-Mail in Kenntnis zu setzen. Er ist auch verpflichtet, Bilder als Nachweise der Mängel beizulegen und dann ein Reklamationsprotokoll schriftlich zu machen.

Gwarancja jest ważna gdy znajduje się na niej podpis producenta/dealera i nabywcy oraz data sprzedaży tozdi

The warranty is null and void unless signed and dated by both manufacturer/dealer of the boat as well as the person making the purchase.

Garanti ist nur dann gültig, wenn ist vollständig ausgefüllt